



**Об отмене карантина, установленного на территории деревни  
Степные Енали Буинского района Республики Татарстан и на отдельной  
территории Республики Татарстан в связи с их неблагополучием  
по заболеванию бешенством животных**

В связи с истечением двух месяцев со дня последнего случая заболевания животных бешенством и выполнением противозoonотических и профилактических мероприятий, в соответствии со статьей 3<sup>1</sup> Закона Российской Федерации от 14 мая 1993 года № 4979-1 «О ветеринарии» **постановляю:**

1. Отменить карантин, установленный в связи с неблагополучием по заболеванию бешенством животных:

а) на территории деревни Степные Енали Буинского района Республики Татарстан;

б) на территории улицы Карла Маркса в селе Хансверкино Бавлинского района Республики Татарстан.

2. Признать утратившим силу Указ Президента Республики Татарстан от 13 декабря 2014 года № УП-1138 «Об установлении карантина на территории деревни Степные Енали Буинского района Республики Татарстан и на отдельной территории Республики Татарстан в связи с их неблагополучием по заболеванию бешенством животных».

3. Настоящий Указ вступает в силу со дня его подписания.

Президент  
Республики Татарстан

Казань, Кремль  
14 февраля 2015 года  
№ УП-117



Р.Н. Минниханов



**Татарстан Республикасы Буа районының Кыр Әнәле авылы территориясендә һәм Татарстан Республикасының аерым территориясендә терлекләр котыру авырулы булганга, аларның иминлексезлеге сәбәпле урнаштырылган карантинны бетерү турында**

Терлекләрнең котыру белән чирләвенәң соңгы очрагынан соң ике ай узуы, эпизоотиягә каршы һәм профилактик чаралар уздырылу белән бәйле рәвештә, «Ветеринария турында» 1993 елның 14 маендагы 4979-І номерлы Россия Федерациясә Законының 3<sup>1</sup> статьясы нигезендә **карап бирәм:**

1. Терлекләр котыру авырулы булганга, аларның иминлексезлеге сәбәпле кертелгән карантинны бетергә:

а) Татарстан Республикасы Буа районының Кыр Әнәле авылы территориясендә;

б) Татарстан Республикасы Баулы районының Хансүәр авылы Карл Маркс урамы территориясендә.

2. Татарстан Республикасы Президентының «Татарстан Республикасы Буа районының Кыр Әнәле авылы территориясендә һәм Татарстан Республикасының аерым территориясендә терлекләр котыру авырулы булганга, аларның иминлексезлеге сәбәпле карантин кертү турында» 2014 елның 13 декабрәндәге ПУ-1138 номерлы Указы үз көчән югалткан дип танырга.

3. Әлеге Указ аңа кул куйган көннән үз көчәнә керә.

Татарстан Республикасы  
Президенты



Р.Н. Миннеханов

Казан, Кремль  
2015 ел, 14 февраль  
№ ПУ-117